HEBDO
Campus
Bulletin d'information
du Centre universitaire
de Moncton

Vol. 15, no. 11 — 22 novembre 1984

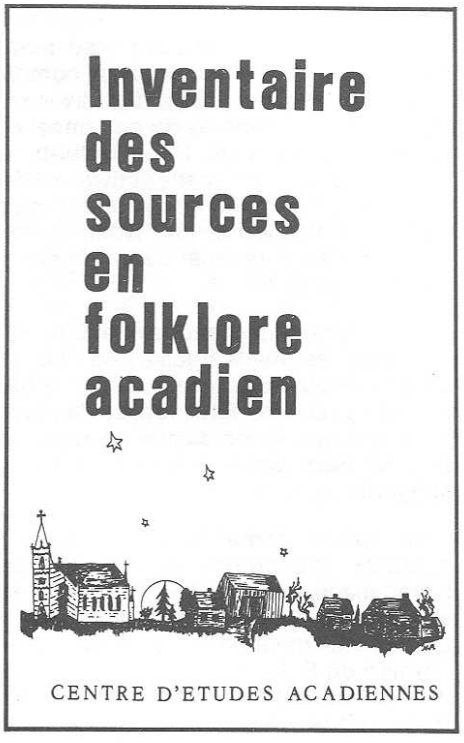
Double-lancement jeudi prochain

Le Centre d'études acadiennes organise un double-lancement le jeudi 29 novembre prochain à 20 heures au pavillon Clément-Cormier du Centre universitaire de Moncton.

Deux travaux récents seront présentés à cette occasion: la nouvelle publication intitulée **Inventaire des sources en folklore acadien** par Ronald Labelle, avec préface du père Anselme Chiasson, ainsi que le disque de chansons folkloriques **"Ma mie tant blanche"** de Charlotte Cormier, avec accompagnement par Donald Deschênes.

L'Inventaire des sources en folklore acadien est une publication du secteur folklore du Centre d'études acadiennes qui présente pour la première fois un tableau complet des collections et des publications disponibles en folklore acadien.

C'est un ouvrage qui vient compléter l'Inventaire général des sources documentaires sur les Acadiens publié en trois volumes entre 1975 et 1977. Il répond au besoin de faire connaître les diverses sources de renseignements disponibles aux chercheurs intéressés à la culture populaire et à l'histoire orale. Une attention particulière est accordée aux dépôts de fonds sonores.



Dans son ensemble, l'Inventaire comprend donc des sources de nature multiple, allant des publications facilement accessibles en bibliothèque jusqu'aux fonds archivistiques à exemplaire unique.

Cet ouvrage a été rendu possible grâce à une subvention du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada, dans le cadre du programme "Études Canadiennes — outils de recherche". La Commission du Bicentenaire du Nouveau-Brunswick a aussi contribué à la publication de l'ouvrage.

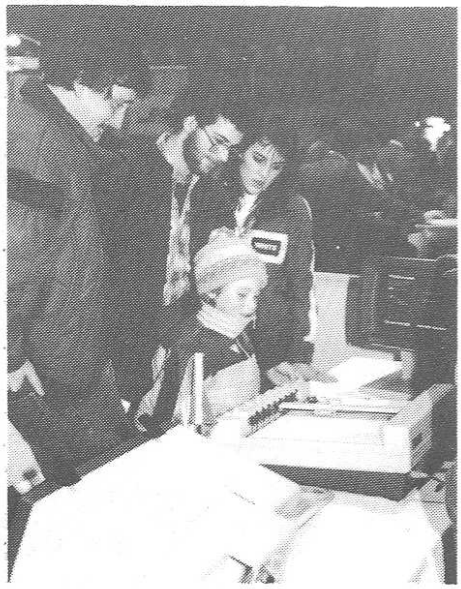
Une première production de disque au Centre d'études acadiennes, **"Ma mie tant blanche"** comprend 17 chansons tirées des collections du Père Anselme Chiasson. C'est à la fois un hommage au Père Anselme et au pays d'Acadie, qui a su conserver un héritage musical d'une qualité exceptionnelle, tant au point de vue artistique que folklorique.

Le disque est accompagné d'un feuillet de huit pages comprenant les paroles des chansons ainsi que des commentaires en français et en anglais.

Charlotte Cormier, en plus d'être folkloriste et ethnomusicologue, s'est révélée être depuis plus de 10 ans, la principale interprète de la chanson traditionnelle acadienne, tant en Acadie qu'à l'étranger.

Sa fine perception de la musique traditionnelle et sa connaissance approfondie du répertoire acadien font qu'elle a su mieux que quiconque rendre et mettre en valeur les plus belles et les plus riches de ces chansons d'Acadie.

"Ma mie tant blanche" a été réalisée par Denis Regnaud de la Société Radio-Canada et produit par Ronald Labelle et Donald Deschênes pour le compte du Centre d'études acadiennes. Ce disque a reçu l'appui de la Commission du Bicentenaire du Nouveau-Brunswick.



C'est demain et samedi que se tient au Centre universitaire de Moncton la deuxième conférence annuelle ***La région Atlantique face à la puce électronique.*** *Voir page 4.*

Le Festival du film *portant sur l'oppression des cultures et le racisme se poursuit jusqu'a samedi au Centre universitaire de Moncton. Jusqu'a présent, la participation a été excellente. Samedi, ce festival aura présenté 32 films, ainsi que plusieurs conférences et tables rondes. Dans la photo, on remarque le comité d'organisation:* ***1re rangée:*** *Annette Boudreau, Huberte Gautreau, coordonnatrice; et Robert Thibault;* ***2e rangée:*** *Lorraine Bourque, directrice générale de l'Éducation permanente; Catherine Phlipponneau, Mourad Ali-Khodja, Hektor Haché, Mona Chamberlain, et Roland Brideau, représentant de l'Office national du film.*

La version française du film ***Les événements à Restigouche*** *a été montrée pour la première fois, en fin de semaine, lors de l'ouverture officielle du Festival du film portant sur l'oppression des cultures et le racisme. Dans la photo, on remarque, dans l'ordre habituel, Huberte Gautreau, coordonnatrice du festival; Alanis Abomsawin, réalisatrice du film "Les événements à Restigouche"; et Roland Brideau, représentant de l'Office national du film.*

Le sac du Personnoël

Le personnel du Centre universitaire de Moncton planifie une activité tout à fait spéciale cette année à l'approche des Fêtes. En effet, un groupe d'employés a pris l'initiative d'organiser une cueillette de cadeaux de Noël destinés aux enfants de familles à faible revenu de la région de Moncton.

Au cours des deux prochaines semaines (jusqu'au 10 décembre), des boîtes portant l'affiche **"Le sac du Personnoël"** seront placées dans les principaux édifices du campus afin de recueillir les cadeaux que voudront bien y déposer les membres du personnel.

Des personnes bénévoles dans chaque édifice ont accepté d'être responsables de ces points de chutes et après le 10 décembre, les cadeaux seront acheminés au point de chute final qui sera installé au pavillon Clément-Cormier.

Un comité a été mis sur pied pour coordonner cette cueillette, comité formé de représentants de diverses catégories de membres du personnel et coordonné par Marc Pitre. Celui-ci a indiqué que le but de cette activité est de poser un geste concret par une bonne oeuvre à l'occasion de Noël et de permettre au personnel de participer à ce projet collectif.

C'est ainsi que chaque membre du personnel est invité à faire l'achat d'un cadeau neuf, d'une valeur de 5$ ou 6$. L'achat peut être fait individuellement ou en groupe, en autant que les cadeaux ne dépassent pas en valeur le montant suggéré.

Le comité demande aussi que les cadeaux ne soient pas emballés. L'emballage se fera une fois que les cadeaux seront acheminés au pavillon Clément-Cormier. Par la suite, c'est l'Armée du Salut qui se chargera de la distribution auprès des familles à faible revenu de la région.

Un protocole d'entente avec Télé-Université

Un protocole d'entente a été signé avec Télé-Université, du Québec, permettant ainsi à l'Université de Moncton de dispenser un cours sur **La gestion d'organismes bénévoles** dans ses trois constituantes.

Ce protocole d'entente s'inscrit dans le cadre de l'accord de coopération et d'échanges en matière d'éducation, de culture et de communications (1969) entre le gouvernement du Nouveau-Brunswick et celui du Québec et il s'étend jusqu'au 31 mai 1985. Par la suite, il sera évalué et étendu s'il y a lieu.

Pourquoi un cours de gestion qui s'adresse particulièrement aux bénévoles? Les personnes qui oeuvrent dans les organismes bénévoles ne se considèrent généralement pas comme des administrateurs. Néanmoins, les tâches et les fonctions exercées par plusieurs bénévoles sont souvent les mêmes que celles des gestionnaires professionnels.

Le premier volet de ce cours portera donc sur les méthodes et les outils de travail en groupe. C'est un préalable à l'approfondissement des grandes fonctions de la gestion qui seront abordées dans les deux autres volets du cours.

Cependant, le but premier, la principale exigence à l'égard d'un tel cours demeure la possibilité pour les bénévoles de réinvestir leurs apprentissages dans leur travail quotidien.

Les notions et les apprentissages se regrouperont autour de trois thèmes principaux. En premier lieu, il y aura le travail de groupe sous l'angle des relations socio-affectives qui l'influencent et d'une méthode commune de prise de décision. En second lieu, on abordera l'orientation de l'action qui précise pourquoi et comment planifier et, finalement, l'organisation de l'action qui initie à la méthode de gestion de projets.

À la fin du premier volet, l'étudiant aura assimilé un modèle de prise de décision en quatre temps et qui évolue dans le sens des aiguilles d'une montre. Les deux autres volets reprendront, d'une façon détaillée, chacune des étapes du modèle retenu en les appliquant non plus à la solution d'un problème mais à l'ensemble des activités d'un organisme bénévole.

Le matériel nécessaire à la poursuite de ce cours comprend un document de base, un guide de l'étudiant, un manuel d'apprentissage et une boîte à outils qui est constituée d'une quarantaine d'annexes dont l'utilisation est expliquée dans le document de base.

Ce cours relèvera de l'Éducation permanente de l'Université de Moncton et portera le sigle AD 0103. Il pourra être crédité au baccalauréat en commerce ou comme cours au choix. Il devrait débuter bientôt dans les trois constituantes de l'université.

***Des représentants de Télé-Université** étaient au Centre universitaire de Moncton, en fin de semaine. Dans la photo, on remarque, dans l'ordre habituel, M. Claude Germain, de la Maison du Québec aux Maritimes, Mme Lorraine Bourque, directrice générale de l'Éducation permanente; et M. Renaud Marchant, directeur de Télé-Université.*

Ouvrage sur l'émigrant acadien

Dans le cadre du Colloque sur l'Acadie, qui s'est tenu à Edmundston du 9 au 13 octobre, on a lancé un intéressant ouvrage, **L'émigrant acadien vers les États-Unis, 1842-1950,** dans lequel sont regroupées les communications présentées lors du 5e Colloque annuel de l'Institut français du Collège de l'Assomption, à Worcester, Mass., les 16 et 17 mars 1984.

Six spécialistes des Maritimes ont participé à cet ouvrage. Il s'agit de Marguerite Maillet, Lauraine Léger et Fernand Arsenault, de l'Université de Moncton; Moshé Starets, de l'Université Sainte-Anne; Georges Arsenault, de l'Université de l'Ile-du-Prince-Edouard; et le père Clarence-J. d'Entremont, de Pubnico-Ouest, en Nouvelle-Écosse.

Les thèmes abordés vont de l'histoire à la linguistique, en passant par la littérature, le folklore et la démographie. L'ensemble est d'un grand intérêt pour la connaissance de la culture acadienne, du milieu du XIXe siècle à 1950 environ.

La Chaire d'études acadiennes de l'Université de Moncton a apporté son concours à cette manifestation et, dans la préface de l'ouvrage, la directrice de l'Institut français, Claire Quintal, écrit, du titulaire de la Chaire, M. André Vachon, qu'il "s'est avéré une personne ressource hors pair pour la préparation de ce colloque".

Deux nouveaux agents au SIRP

Le Service de l'information et des relations publiques du Centre universitaire de Moncton a acquis, récemment, les services de deux agents d'information. Il s'agit de Maurice Lavigne et de William Thériault.

Premier étudiant à obtenir le diplôme de baccalauréat ès arts en information-communication de l'Université de Moncton, en mai dernier, Maurice Lavigne a déjà travaillé au service d'information, puisqu'il s'occupait de la publication de l'Hebdo-Campus l'an dernier, tout en complétant ses études.

Originaire de Bathurst, M. Lavigne a fréquenté l'ancien Collège de Bathurst. Par la suite, il a acquis diverses expériences en communication, notamment en production de documents vidéo pour différents organismes, dont le Conseil d'aménagement du Nord, Télé-Publik et l'Office national du film.

Il a également été responsable de l'implantation d'un centre audio-visuel au Collège communautaire de Bathurst, agent d'information au Secrétariat provincial de l'énergie et réalisateur adjoint à la Société Radio-Canada.

William Thériault, originaire de Saint-Léolin, a débuté sa carrière en journalisme en 1973 à l'hebdomadaire Le Voilier, de Caraquet, où il a agit à titre de rédacteur sportif, puis de rédacteur en chef.

En janvier 1976, il est passé au quotidien l'Évangéline, d'abord au bureau de Moncton, puis responsable de celui de Bathurst où il est demeuré en poste jusqu'à la fermeture du journal, en septembre 1982.

M. Thériault détient un brevet et une licence d'enseignement de l'École Normale, de Moncton, aujourd'hui la Faculté des sciences et l'éducation, et il a complété un baccalauréat ès arts, concentration en français, à l'Université de Moncton.

Avant son arrivée au Centre universitaire de Moncton, il était journaliste, puis réalisateur de la série "Villes et Villages", produite par Télé-Acadie et diffusée à l'antenne de CBAFT, Radio-Canada Atlantique.

On peut rejoindre le Service de l'information et des relations publiques au local 300, Édifice Taillon, au numéro 858-4129.

L'équipe de l'Hebdo-Campus *— La photo nous fait voir l'équipe du Service de l'information et des relations publiques qui assure la publication du bulletin d'information HEBDO-CAMPUS. De gauche à droite: Maurice Lavigne, Lise Robichaud, diplômée en arts visuels, qui réalise le montage; et le coordonnateur, William Thériault.*

La "puce électronique"

C'est demain et samedi que se tient au Centre universitaire de Moncton la deuxième conférence annuelle **La région Atlantique face à la puce électronique.**

Cette conférence, la plus importante du genre dans toute la région Atlantique, regroupe quelque vingt-deux conférenciers qui, pendant deux jours, tenteront de renseigner et de conscientiser les participants aux plus récents développements dans le domaine de l'utilisation de la "puce électronique".

Des sessions sont prévues dans la plupart des domaines pouvant intéresser la région Atlantique. Ainsi, demain, il y aura des sessions sur l'utilisation des ordinateurs dans les hôpitaux, dans les universités, par la profession comptable, par les avocats et les architectes ainsi que des conférences sur l'utilisation des ordinateurs personnels dans l'entreprise, la distribution d'information par voie télématisée, la recherche universitaire dans le domaine, la protection des systèmes et le transfert technologique vers la région Atlantique.

Samedi, les communications par satellite, NBTel, l'utilisation des ordinateurs dans les PME, le financement des changements technologiques et la conception et fabrication assistées par ordinateurs seront les sujets du jour.

En plus de toutes ces conférences, les participants pourront assister à des démonstrations de logiciels et visiter l'Exposition d'ordinateurs Moncton 84,

Cinéma: Une collection Maurice Chamard

Dans le but de développer une section de la Bibliothèque Champlain, au Centre universitaire de Moncton, un centre de documentation cinématographique et un fonds à l'Université de Moncton sont dédiés au père Maurice Chamard, soulignant ainsi son apport considérable en matière de connaissance du cinéma en Acadie.

Un centre de documentation cinématographique est un secteur peu développé à la bibliothèque, aussi bien au point de vue monographies et périodiques que de films documentaires et à long métrage.

Et, selon le directeur de la bibliothèque, M. Albert Levesque, le développement continu d'une collection sur le cinéma national et international viendrait donc à point, non seulement pour appuyer l'enseignement offert à l'Université, mais également pour le public acadien, les cinéastes de la région, les critiques de films, etc.

Pour sa part, le professeur Chamard déposera éventuellement dans cette section de la bibliothèque son imposante collection de livres sur le cinéma.

La famille Chamard a déjà remis un chèque de 1 000$ pour débuter ce fonds. D'autres contributions ont déjà été reçues de la part d'amis du père Chamard et sans nul doute que ce fonds grandira davantage au cours des semaines et des mois à venir.

À ce jour, les contributions dépassent 4 500$ et le comité s'est proposé un objectif de 10 000$. Toutes les contributions reçues seront investies dans un fonds de fiducie et les intérêts seront utilisés pour faire l'acquisition de matériel, livres, revues, etc. portant sur le cinéma.

L'objectif de 10 000$ étant atteint, on pourra disposer de 1 000$ par année pour une période indéfinie.

La coordination de cette "Collection Maurice Chamard" relève de M. Jean Cadieux et elle s'inscrit dans le cadre de la campagne financière de l'Université de Moncton.

On peut faire parvenir sa contribution financière au Développement universitaire, Édifice Léopold-Taillon, Centre universitaire de Moncton, au numéro de téléphone 858-4556.

À la rencontre des représentants des milieux culturel et communautaire de Moncton, M. François Macerola, commissaire du gouvernement à la cinémathographie et président du conseil d'administration de l'Office national du film (ONF), a annoncé que l'ONF versera la somme de 1 000$ dans la "Collection Maurice Chamard" de la Bibliothèque Champlain de l'Université de Moncton. Dans la photo, on remarque, dans l'ordre habituel, le père Maurice Chamard, M. Albert Levesque, directeur de la Bibliothèque Champlain; et M. Roland Brideau, représentant de l'Office national du film.

Nouvelles brèves

La troisième réunion du **Conseil consultatif de la Chaire d'études acadiennes** s'est tenue le 19 octobre dernier. Ce conseil est formé de représentants des trois constituantes de l'Université de Moncton, d'un représentant de l'Université Ste-Anne et de l'Université de l'Ile-du-Prince-Edouard respectivement, et de deux spécialistes de l'extérieur.

Ce conseil est présidé par le vice-recteur à l'enseignement et à la recherche, M. Léonard LeBlanc.

Un professeur de chimie du Centre universitaire de Moncton, **M. Krzysztof Jankowski,** vient de publier son 100e article scientifique arbitré dans le Journal canadien de chimie.

M. Ghislain Labbé, professeur à l'École d'éducation physique et de loisirs, était le conférencier lors du Congrès annuel de la Société des Jeux d'Acadie, récemment, à Bouctouche. Intitulée "S'ouvrir pour grandir", sa conférence a été fort appréciée et elle a suscité beaucoup de discussion.

À l'occasion du 450e anniversaire de la découverte du Canada, la revue **Dehors,** qui se veut "le point de rencontre des Français de l'étranger", et qui est éditée à Monaco, a reproduit un texte de **M. André Vachon,** titulaire de la Chaire d'Études acadiennes, dans son numéro de l'été 1984, p. 35-39. Ce texte, tiré de **Rêves d'Empire, le Canada avant 1700,** ouvrage de M. Vachon publié en 1982, porte sur Jacques Cartier et ses découvertes.

Le titulaire de la Chaire d'études acadiennes, **M. André Vachon,** a assisté, dans la semaine du 7 octobre, au Colloque sur l'Acadie qui s'est déroulé à Edmundston.

Il y a rencontré, entre autres personnes, M. Jean Tarrade, directeur du Centre d'études acadiennes de l'Université de Poitiers, avec qui il a eu d'utiles conversations touchant la collaboration entre cette université et l'Université de Moncton, dans le domaine des études acadiennes.

IST-Informathèque au CUM

La Bibliothèque Champlain annonce que M. Denis Tournesac, directeur du marketing chez IST-Informathèque inc., visitera le Centre universitaire de Moncton le vendredi 23 novembre.

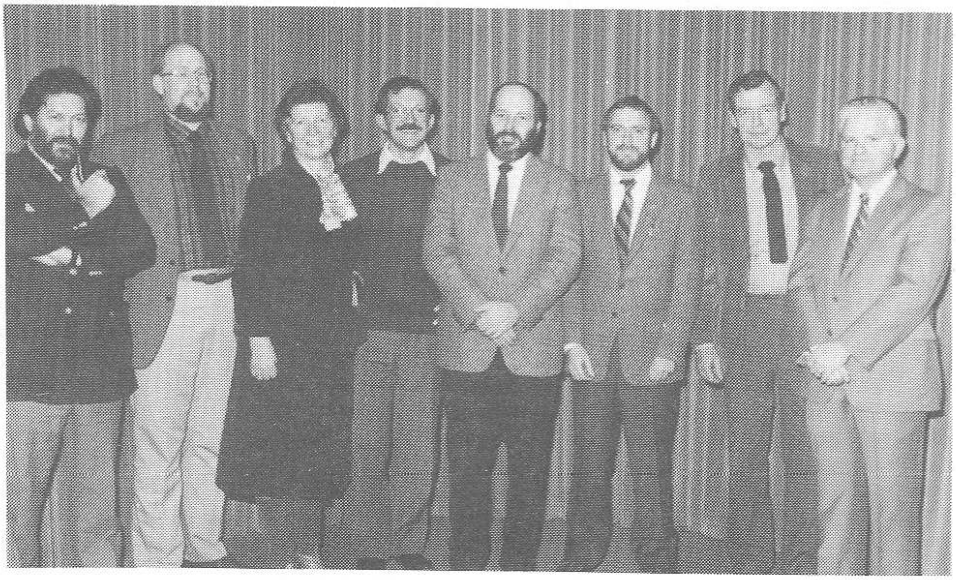
IST-Informathèque est le représentant au Canada du serveur français Télésystèmes qui nous permet, grâce au système QUESTEL, l'accès à quelque cinquante bases et banques de données.

Depuis juillet dernier, IST-Informathèque diffuse également à partir de Montréal en ligne sous QUESTEL quatre bases de données québécoises, soit Radar, Hiscabeq, Bibliocom et Envirodoq.

Cette journée du 23 novembre débutera à 9 heures avec un atelier ayant comme principal objectif de présenter et commenter les nouvelles fonctions et commandes révisées du logiciel QUESTEL PLUS. Cet atelier s'adresse aux bibliothécaires possédant déjà une expérience d'interrogation sur QUESTEL. Cet atelier se tiendra au local 238 de la Bibliothèque Champlain.

À compter de 13 heures, il y aura une présentation, dans le cadre de la 2e conférence "La région Atlantique face à la puce électronique", des bases et banques de connées de langue française offertes exclusivement par IST-Informathèque. Les projets à venir de ce serveur québécois seront également commentés.

Pour cette présentation, le local est à déterminer.



Le Colloque en archéologie et en histoire acadiennes, *qui a eu lieu la semaine dernière au Centre universitaire de Moncton, a connu un franc succès aux dires des organisateurs. C'était la première fois que le thème de l'archéologie acadienne était abordé de façon directe par les participants.*

La photo nous fait voir, dans l'ordre habituel: Pierre Nadon, chercheur québécois; Chris Thurnbull, archéologue provincial du ministère des Ressources historiques et culturelles; Muriel Kent-Roy, directrice du Centre d'études acadiennes à l'Université; Fidèle Thériault, historien du ministère provincial; Alaric Faulkner, conférencier de l'Université du Maine à Orono; David Christianson, conférencier de l'Université McMaster; George Macbeth, du gouvernement provincial; Brian T. Newbold, vice-recteur exécutif de l'U de M.

Conférences sur la traduction

Le Département de traduction et des langues du Centre universitaire de Moncton a organisé, les 26 et 27 octobre, une série de deux conférences sur la traduction.

Cette activité a eu lieu dans le cadre de la deuxième réunion annuelle de l'Association des diplômés du Département de traduction et des langues, fondée il y a un an.

Les conférences ont été données par Mme Roda Roberts, directrice de l'École des traducteurs et interprètes de l'Université d'Ottawa. Elle a abordé deux questions qui, depuis des années, font l'objet de discussions et de réflexions théoriques au sein de la profession, dont l'une est de savoir si la traduction ne constitue pas d'abord et avant tout un acte de communication et l'autre consiste à déterminer si l'on nait traducteur ou si on le devient à la suite d'une solide formation.

Le nouveau comité est formé de Louis Giard, président; Jane Smith, vice-présidente; Maurice Léger, trésorier; Rachel Gibbs, secrétaire; Alain Noel et Dorine Gould, conseillers; et Roland Viger, professeur au Département de traduction et des langues de l'Université de Moncton.

Condoléances

La mère de **Ronald LeBlanc,** professeur du département de service social, Mme Carolyn LeBlanc, est décédée la semaine dernière. Une délégation de la Faculté des sciences sociales et du Département de service social a assisté aux funérailles, qui ont eu lieu le 16 novembre à Pointe-du-Chêne. Au nom de la communauté universitaire, Hebdo-Campus exprime ses plus sincères condoléances à M. LeBlanc et à sa famille.

Congé de maladie

L'adjoint au vice-recteur à l'enseignement et à la recherche chargé des affaires académiques, M. Léopold Laplante, est en congé de maladie depuis quelques semaines.

M. Laplante subi des soins médicaux et la durée de son absence n'a pas été déterminée. Hebdo-Campus lui souhaite, au nom de la communauté universitaire, un prompt rétablissement.

Une réussite

Avec la présentation d'un Symposium international portant sur la recherche sportive dans les années 90, au début novembre, l'École de l'éducation physique et des loisirs a fait connaître davantage l'Université de Moncton à travers le pays.

Plus de 200 personnes ont participé aux nombreuses conférences et ateliers qui se sont déroulés pendant la durée de ce symposium.

Jusqu'ici, les réactions à cette initiative sont très positives. Le souper aux fruits de mer a été particulièrement apprécié par les 155 délégués qui se sont déplacés pour la rencontre amicale, tenue à Cocagne.

Soulignons, également, la participation de près de 75 étudiants bénévoles et de sept comités qui ont assuré le bon fonctionnement de cette rencontre et l'apport du grand responsable, Normand Gionet, professeur au CUM.

Sport en bref...

Au volley ball féminin, en fin de semaine, l'U de M a remporté ses deux rencontres avec UIPE trois parties à deux et trois parties à zéro. Julie Lapointe et France Dallaire ont été nommées les joueuses les plus utiles de la série. Elles ont reçu chacune un chandail de sport défrayé par les membres de l'équipe.

Le Bleu et Or occupe présentement le deuxième rang de la ligue, derrière Dalhousie, avec une fiche de trois victoires et une défaite. En fin de semaine, l'U de M sera à Sherbrooke où on disputera deux matchs contre une équipe de la Belgique, du Club Montréal Marco, de l'Université de Sherbrooke et de l'Université Laval.

Au volley ball masculin, c'est une foule enthousiaste qui a assisté, en fin de semaine, aux deux rencontres contre Dalhousie, l'équipe la plus forte de la ligue. L'U de M a perdu vendredi trois parties à une et samedi trois parties à deux. Les matchs furent chaudement disputés mais Dalhousie a su prendre le dessus.

Le Bleu et Or est au deuxième rang du classement avec trois victoires et le même nombre de défaites. Dalhousie se retrouve encore une fois en tête avec sept victoires et aucune défaite.

L'équipe masculine sera aussi à Sherbrooke en fin de semaine.

En quête d'une septième victoire

Au hockey, les Aigles Bleus de l'U de M seront en quête d'une septième victoire consécutive, vendredi soir, alors qu'ils feront face aux Axemen de l'Université Acadia.

La partie de la Ligue interuniversitaire de hockey aura lieu à l'Aréna Jean-Louis-Lévesque et débutera à 20h30. Le lendemain, à 19h30, les Aigles recevront les Tigers de l'Université Dalhousie.

Les Aigles ont inscrit leur cinquième et sixième victoires de la saison, samedi et dimanche, à Antigonish et Halifax. Lors de la première partie, le Bleu et Or tirait de l'arrière 4 à 1 après la première période, mais nos hockeyeurs ont compté sept fois pendant les deux dernières périodes, assurant ainsi une victoire de 8 à 5 contre les X-Men de l'Université Saint-Francis-Xavier.

Donald LeBlanc et François Sills ont mené l'attaque des Aigles Bleus avec deux buts et deux passes chacun. Benoit Doucet a obtenu un but et trois aides tandis que Alain Arsenault, François Boudreau et Alain St-Arnaud ont compté chacun un but. Dimanche après-midi, à Halifax, LeBlanc, Sills, Claude Vilgrain, Jacques Richard, Eric Cormier et Daniel Côté ont marqué les buts dans une victoire de 6 à 0. David Quigley a arrêté 25 tirs, inscrivant son premier blanchissage avec les Aigles.

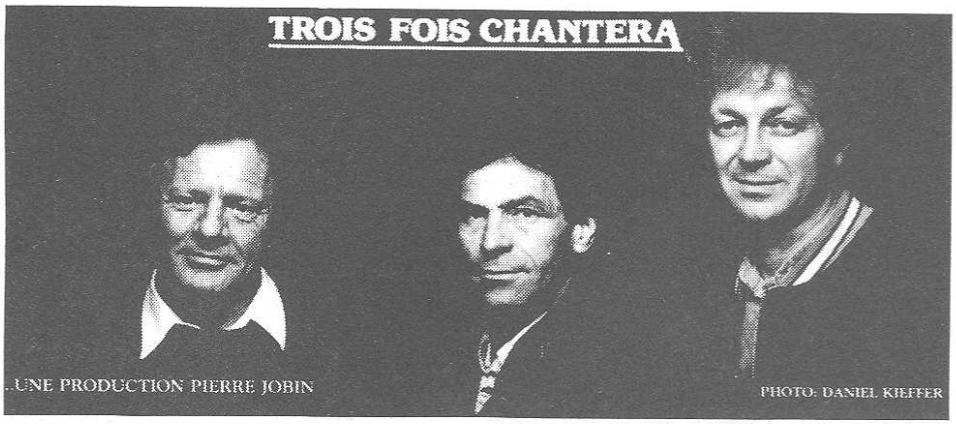
Journée d'information

Une journée d'information sur l'enseignement et les télécommunications aura lieu le mardi 27 novembre prochain au local B-219 de la Faculté des sciences de l'éducation.

Organisée par l'Éducation permanente, cette journée d'information veut permettre aux intéressés de prendre connaissance des plus récents outils technologiques et des ressources en télécommunication au service de l'enseignement à distance: cours par téléconférence, communication par courrier électronique, télévision communautaire, etc.

Les activités de la journée débutent à 9h30. Les personnes intéressées peuvent s'inscrire à l'avance en communiquant avec le bureau de la directrice de l'Éducation permanente, au poste téléphonique 4548.

Trois fois chantera au CUM



Le Service des Loisirs socio-culturels de l'Université de Moncton présente, les 1er et 2 décembre, **Trois fois chantera.**

Ce spectacle réunira, pour la première fois sur une même scène, trois grands noms de la chanson québécoise, Claude Léveillé, Claude Gauthier et Pierre Létourneau.

Cet événement culturel se tiendra à l'auditorium des Sciences de l'éducation A-119, à compter de 20 heures. Il est à noter que les billets seront vendus par sièges réservés.

On peut se procurer ces billets aux deux Librairie Acadienne ainsi qu'au Service des loisirs socio-culturels de l'U de M, local 410, Édifice Taillon. Le prix d'entrée est de 8$ pour les étudiants et l'âge d'or et 10$ pour les autres.

Spectacle

Le Théâtre populaire d'Acadie présente le spectacle **Love**, de Murray Schisgal, le lundi 3 décembre, à 20 heures à la Faculté des sciences de l'éducation du Centre universitaire de Moncton.

Love est d'abord et avant tout une comédie, une satire sur la vie moderne. Faut pas chercher à comprendre, à analyser. Vaut mieux en rire.

Trois personnages, stéréotypes parfaits des téléromans américains, nous livrent la vision de l'auteur sur l'absurdité de la vie moderne du monde contemporain et des relations humaines d'aujourd'hui.

Harry, c'est l'intellectuel désabusé pour qui le seul moyen de s'en sortir c'est le suicide. Milt, l'homme d'affaires qui a réussi, cherche désespérément à se débarasser de sa femme pour épouser sa secrétaire. Ellen, l'épouse typique telle que présentée à la télévision, se promène avec le graphique de sa vie sexuelle et tombe amoureuse du premier venu.

Tout y passe: les sentiments, le mariage, le divorce, l'espoir, le désespoir, le suicide, l'homicide, l'homosexualité. Beaucoup de larmes, et encore plus de drames.

À la fin, rien n'aura changé. Mais le public aura bien ri.

Colloque sur l'Acadie de demain

Un colloque traitant de **l'Acadie de demain, de la protection linguistique au développement économique,** se tiendra les 15 et 16 mars 1985 à l'Édifice Taillon du Centre universitaire de Moncton.

Organisé par la revue Égalité, ce colloque portera principalement sur la dimension économique de la question politique acadienne. Cette priorité accordée à l'économie coincide avec le besoin d'activer la "réflexion économique" en Acadie du Nouveau-Brunswick.

Ce colloque est organisé de façon à favoriser les échanges entre les participant(e)s. Des ateliers de discussion et des plénières permettront à toutes et à tous de s'exprimer librement.

Des panelistes proviendront de toutes les régions acadiennes de la province et seront des "practiciens" dans leur secteur d'activité.

Ce colloque sera divisé en trois parties qui sont successivement l'aspect socio-économique, l'aspect structurel et l'aspect politique.

En ce qui a trait à l'aspect socio-économique, un sous-thème portera sur **La question du pouvoir en Acadie: une question économique?** Les invités proviendront des secteurs du service, de l'industrie, du commerce et des syndicats.

L'aspect structurel, quant à lui, portera sur **Le revendication culturelle à la revendication structurelle.** Les intervenants proviendront des secteurs de la pêche, de l'agriculture, des municipalités, de la culture, des sports. Des juristes seront également présents.

Le sous-thème de l'aspect politique traitera **Des structures de pouvoir: comment y arriver?** Parmi les sujets qui seront abordés, mentionnons les partis traditionnels, le mouvement politique, l'internationalisation de la question acadienne et les revendications territoriales.

Ce colloque est ouvert à toutes et à tous. Les frais d'inscription seront de 20$ pour le public en général et de 10$ pour les étudiants.

Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter la revue Égalité, a/s de M. Luc Desjardins, coordonnateur, case postale 2815, succursale A, Moncton, N.-B. E1C 8T8.

Nomination annoncée

L'Université de Moncton a nommé M. Thomas LeBlanc au poste de directeur du Département d'éducation spéciale, à la Faculté des sciences de l'éducation, pour un mandat de trois ans.

Professeur agrégé, M. LeBlanc détient un baccalauréat ès arts et une maîtrise en psychologie de l'Université de Moncton, ainsi qu'une scolarité de doctorat en éducation spéciale de l'Université Dalhousie.

M. LeBlanc est professeur au Département d'éducation spéciale depuis 1974.

Auparavant, il a été psychologue scolaire en éducation spéciale à Rimouski, au Québec, de 1969 à 1973, et à Caraquet, en 1973-74.

Ses domaines de spécialisation sont le langage et la communication orale chez les déficients mentaux et les enfants non-verbaux, et la formation pratique des étudiants et la psychologie scolaire.

HEBDO Campus

Ce bulletin est publié par le Service de l'information et des relations publiques du Centre universitaire de Moncton et distribué gratuitement à la population universitaire.

Directeur du Service: Paul-Emile Benoit
Rédacteurs: Maurice Lavigne et William Thériault
Secrétaire: Nicole Cormier
Montage: Lise Robichaud

Tous les textes, communiqués et autres renseignements doivent être expédiés **au plus tard le jeudi** pour publication la semaine suivante, au:

Service de l'information et des relations publiques
Local 300, Pavillon Taillon
Centre universitaire de Moncton
Moncton (N.-B.) E1A 3E9 Téléphone: (506) 858-4129